

Всеволод КУКУШКИН / Vsevolod KUKUSHKIN

БОЛЬШОЙ ХОККЕЙ



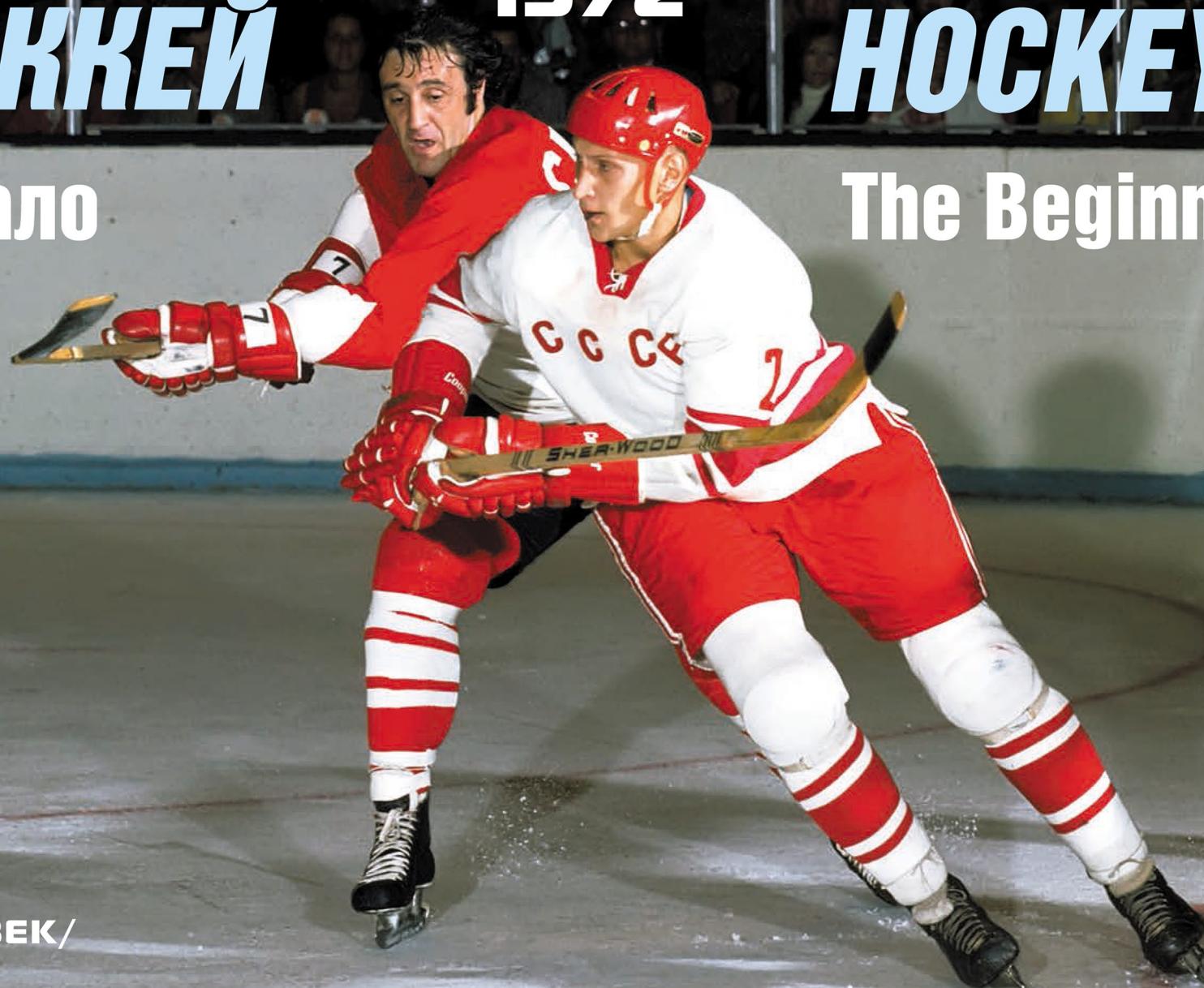
1972

BIG TIME HOCKEY

Начало

The Beginning

/ЧЕЛОВЕК/



ББК 75.579
К90

Использованы фотоснимки Юрия Моргулиса, Бориса Светланова, Юрия Соколова, Владимира Беззубова, Юрия Кузьмина, Игоря Золотарева, фотослужбы Президента Российской Федерации, из частных архивов Алана Иглсона, Геннадия Богуславского (Канада), Владимира Набокова, Бориса Чернышева, Елены Бобровой, Бориса Федосова, Владислава Третьяка, Виктора Хоточкина, Андрея Старовойтова, Евгения Кузнецова, Зала хоккейной славы (Торонто).

Photos: courtesy by Yuri Morgulis, Boris Svetlanov, Yuri Sokolov, Vladimir Bezzubov, Yuri Kuzmin, Igor Zolotarev, photo service of The President of Russia, private archives of Messrs. Alan Eagleson, Gennadi Boguslavski, Vladimir Nabokov, Boris Chernyshev, Yelena Bobrov, Boris Fedosov, Vladislav Tretyak, Victor Khotochkin, Andrey Starovoitov, Yevgeni Kuznetsov, Toronto Hockey Hall of Fame.

Художник Александр Литвиненко

Кукушкин В.В.

К90 Большой хоккей. Начало. 1972. 2-е издание. – М.: Человек, 2017. – 112 с., ил.

ISBN 978-5-906132-16-1

Книга-альбом рассказывает о начале новой эпохи в мировом хоккее. Великая суперсерия 1972 г. перевернула представление об игре у многих болельщиков и специалистов. После нее в игре начался интенсивный обмен тактическими идеями, тренировочными методиками между Канадой и СССР.

Сегодняшний хоккей стал таким, каким мы его знаем, благодаря общим усилиям выдающихся хоккеистов стран-лидеров. И новые поколения спортсменов и болельщиков с большим интересом и любовью до сих пор следят за любой информацией, связанной с этим великим временем.

Книга предназначена для широкого круга читателей.

ББК 75.579

ISBN 978-5-906132-16-1

© Кукушкин В.В., 2015, 2017
© Издательство «Человек», оформление, издание, 2015, 2017

СССР/72  USSR/72



КАНАДА/72



CANADA/72



Февраль, Москва, 2012

В феврале 2012 года, когда Владимир Путин на встрече с хоккеистами – участниками тех серий вспоминал игры по почти юношеским ощущениям, вспоминал как «болели» у телевизора его родители.

«В то время наши болельщики воспринимали хоккеистов, как национальных героев. И Якушева, и Шадрина, и Харламова, – признался канадским и российским игрокам глава правительства на встрече в Ново-Огарево. – Но, должен сказать откровенно, вы были у нас не менее популярны, чем советские игроки. Лично я вас до сих пор помню, по крайней мере, по фамилиям».

Приехавшие в Москву канадские хоккеисты – участники тех матчей – после встречи с Путиным отправились сначала на пресс-конференцию в ГУМ, а затем вышли на Красную площадь в свитерах команды Канады вместе со своими бывшими соперниками из сборной СССР. Это было для многих из них настоящим потрясением, разумеется, в положительном плане.

February, Moscow, 2012

In February 2012, talking to former Team Canada and USSR players, participants in the Summit Series, Vladimir Putin said he vividly remembered how his parents were rooting for the Soviet team watching TV way back in 1972.

“At the time, he went on to say, hockey players were treated as national heroes, like Alexandre Yakushev, Vladimir Shadrin, Valeri Kharlamov and their teammates – he confessed to Russian and Canadian stars attending a meeting at Novo-Ogarevo presidential mansion to celebrate 40 years of the USSR vs Canada Summit Series. Frankly speaking, Canadian players were no less popular. Personally, I remember them all by their names”.

Team Canada players visiting Moscow for the 40th anniversary celebrations, following the meeting with Russia's president, first went to a news conference, then – to GUM stores facing Red Square, then went to the Square itself wearing Team Canada-72 uniform sweaters siding by their former rivals. For many of them that act was a positive emotional shock.



Встреча «высшего хоккейного общества» – участников серии-72 – российских и канадских хоккеистов с премьер-министром России В.В. Путиным и руководителями российского и мирового спорта – министром спорта В. Мутко, президентом НХЛ Д. Фэром и президентом ИИХФ Рене Фазелем

Hockey “high society”: Prime Minister Putin meeting with Summit-72 Series players and top officials of Russian and international sports, Russian Sports Minister Vitali Mutko, head of NHL PA president D. Fehr, IIHF president Rene Fasel (extreme right)

На встрече с канадскими и российскими участниками суперсерии премьер-министр России Владимир Владимирович Путин за круглым столом сидел рядом с героем первого матча Владиславом Третьяком



The then Prime Minister Vladimir Putin sat next to Vladislav Tretiak, hero of the Summit Series, during meeting of Russian and Canadian participants in the event's 40 years celebrations in Moscow



«Мастер класс» для юных хоккеистов проводили вместе канадцы и россияне на катке на Красной площади

Joint Russian-Canadian master class for kids at Red Square



Пресс-конференция, посвященная 40-летию суперсерии собрала и хоккейных звезд, и руководителей мирового хоккея

News conference on 40th anniversary of Summit Series 1972 at GUM press center building



И вот спустя сорок лет мы с Борисом Михайловым снова друзья

Now 40 years after we are friends with Boris Mikhaylov again



Сорок лет назад Александр Якушев не читал отчет в газете «Правда» о первом матче. Да и интернета не было. А сейчас – интересно

Forty years ago, Yakushev did not read Pravda article on Game 1. Now it's there



Борис Михайлов – и вот с таким «столбом» мне приходилось бороться

Mikhailov: imagine, I had to fight that pillar

Откуда взялась суперсерия

Почему первая серия состоялась осенью 1972 года? На самом деле крестный отец этого великого события, канадский юрист с ирландскими корнями, создатель профсоюза игроков НХЛ, Аллан Иглсон впервые написал письмо с предложением о такой серии еще в 1969 году. Но, наивный человек, он полагал, что глава государства – Председатель президиума Верховного Совета СССР, к которому он и обратился. Письмо по инстанции «спустили» в Спорткомитет, заодно информировав и соответствующий «сектор» в отделе пропаганды ЦК КПСС.

Главным препятствием в тот момент был... президент МОК американец Эвери Брендэдж, который насмерть стоял против контактов «любителей» с «профессионалами». А впереди была Олимпиада-72 в Саппоро, и ее нашим хоккеистам необходимо было выиграть. Олимпиада была в феврале 1972 года, многие наши игроки после нее готовились завершить карьеру. Так что им «Олимпийские кары» были уже не страшны.

Мало кто знает, но идея этой серии вписывалась в рамки почти секретной стратегии внешней политики Премьер-министра Канады Пьера – Элиота Трюдо, который в самый разгар холодной войны искал пути улучшения двусторонних отношений с Москвой.

Соглашение о серии – по рекомендации тогдашнего посла Канады в СССР Роберта Форда, страстного болельщика, было почти на ста пятидесяти страницах, подписали глава «Хоккей-Канада» Джон Кричка и ответственный секретарь федерации хоккея СССР Андрей Старовойтов. Подписание состоялось в Праге во время чемпионата мира 1972, причем



Дуайен дипкорпуса, посол Канады в СССР Роберт Форд был страстным любителем хоккея и всячески поддерживал идею суперсерии, но советовал Иглсону сделать контракт на 150 страниц...

Canadian ambassador Mr. Robert Ford was doyen of corps diplomatique in Moscow and passionate hockey fan. He advised Eagleson sign Summit Series contract of 150 pages

From where it started



Помимо соглашения с «Хоккей-Канада» требовалось еще и соглашение с руководством НХЛ. Тогда штаб-квартира была в Монреале. На подписании были все первые лица во главе с президентом НХЛ Кларенсом Кемпбеллом. От СССР подписывали договор Андрей Старовойтов, Виктор Хоточкин, Кирилл Роменский

Apart from Hockey Canada Agreement, another accord was to be signed, with the NHL then residing in Montreal. NHL brass comprised president Clarence Campbell, USSR Hockey Federation's representatives were Andrei Starovoitov, Viktor Khotochkin and Krill Romenski

Why did the Series take place in the fall of 1972? The actual “godfather” of the event, a young Canadian lawyer of Irish descent and the founding father of The NHL PA, Alan Eagleson, originally wrote a letter to the Supreme Soviet Chairman, allegedly the head of state, but in effect having a mere ceremonial power, proposing to arrange the Series. As Eagleson said later, he had been encouraged by watching the Soccer World Cup, the best football nations playing against one another in a month long tournament. The letter was further resent down to the USSR Sports Committee (equiv. of today's Sports Ministry) with a copy to a respective section of the Propaganda Department of the Communist Party Central Committee administrative offices.

However, the major obstacle was no one else... but Avery Brundage, the IOC president dead set against contacts between amateur and professional athletes. Moreover, with the 1972 Sapporo Winter Olympics looming (February), the USSR team was to win at any cost, and many Soviet players were preparing to terminate their careers. Therefore, the Olympic ban was of no threat.

Few people know that the idea of the Series fitted well in nearly secret external strategy policy pursued by the then prime minister Pierre-Elliott Trudeau who, amidst the cold war raging, nevertheless sought better relations with the Soviets.

John Kricka, head of Hockey Canada, and the Soviet Hockey Federation general secretary Andrei Starovoitov, signed draft agreement on the Series, following recommendations of Sir Robert Ford, Canadian Ambassador to Moscow and an ardent hockey fan that took nearly 150 pages. Signing took place in Prague at the 1972 World Championship. Incidentally, in a pri-



Генеральный секретарь ЦК КПСС был большим любителем хоккея и как болельщик поддержал идею супер-серии. Спорить с ним не решались

Leonid Brezhnev, CPSU General Secretary was an ardent hockey lover and gave full support to Summit Series. Nobody dared arguing

после разговора со Старовойтовым, как говорится «тэт-а-тэт», президент ИИХФ (в то время международная федерация именовалась ЛИХГ – Международная лига хоккея на льду) англичанин Джон Ахерн объявил, что он дает согласие на эти матчи в виде исключения, и никаких санкций по отношению к советским хоккеистам не будет принято. Кстати, сам он в сентябре приехал в Москву на матчи второй части Серии, не скрывал своего удовольствия от увиденного, но жил в гостинице «Метрополь», подальше от шумных канадцев.

«Утверждение» серии состоялось на секретариате ЦК КПСС, когда председатель Спорткомитета СССР Сергей Павлов, докладывая о подготовке к Олимпиаде в Мюнхене, «заодно» и сообщил о предстоящих хоккейных матчах с канадцами. Он сказал, что наши хоккеисты сыграют достойно. Главным противником этой серии был «великий партийный инквизитор» Михаил Суслов, который, естественно, хок-

Сергей Павлов – тогдашний руководитель Спорткомитета СССР не побоялся ответственности и угрозы М. Суслова, что в случае разгрома «положит партбилет на стол, а в Москве даже дворником не останется».

Sergei Pavlov, Soviet Sports Committee Chairman was never afraid of any responsibility. Threat by Suslov, the grey cardinal, that Pavlov would lose his Party membership had USSR team lost, and will not qualify even for a janitor job



vate discussion, John “Bunny” Ahearn, the British president of the LIHG (the then French acronym for today’s commonly accepted International Ice Hockey Federation or the IIHF), in a private conversation with Starovoitov said he would endorse those games by way of exception and no sanctions on Soviet players would be imminent. He did come to Russia in September for the Moscow end of the Series, and enjoyed what he saw. He stayed at Metropol Hotel, but a few blocks away from noisy Canadians residing at Inturist National.

Approval of the Series took place at a CPSU CC meeting, as Sergei Pavlov, the then Soviet Sports Minister, while reporting on Soviet athletes’ preparations for the Munich-72 Summer Olympics, mentioned in passing, the upcoming Russian-Canadian stand-off, and informed of the upcoming matches against Canadians, saying “our players would perform with dignity”. The staunchest opponent to the Series was the great Communist Party inquisitor Mikhail Suslov, “the Grey Cardinal Behind the Scenes” who never knew what hockey was all about. However, his aides had been referring to the Canadian press reports predicting unanimously Team Canada would crush Soviets with a clean sweep 8-0 in an eight-game series. It was Leonid Brezhnev, the CPSU General Secretary and an ardent hockey lover,